



Extrait du Décharge

<https://dechargelarevue.com/I-D-no-297-bis-Solitude.html>

I.D n° 297 bis : Solitude

- Le Magnum - Les I.D -

Date de mise en ligne : mercredi 17 novembre 2010

Copyright © Décharge - Tous droits réservés

Première partie de *Solitude*
dans l'I.D précédent n°[297](#)

II

J'ai parcouru longtemps
les champs gelés de l'Östergötland.
Nul homme n'était en vue, jamais.

En d'autres parties du monde
il y a des gens qui naissent, vivent,
meurent
dans une perpétuelle bousculade.

Être toujours visible - vivre
sous un essaim de regards -
doit donner une expression du visage
particulière.
Visage couvert d 'argile.

Leur murmure surgit et tombe
tandis qu'ils se séparent, se partagent
le ciel, les ombres, les grains de sable.

Je dois être seul
dix minutes le matin
et dix minutes le soir.
— Sans rien à faire.

Tous font la queue chez tous.

Plusieurs.

Un.

(Tomas Tranströmer - Trad. Romain Mathieux.)

Post-scriptum :

Repères : Henning Mankell : *L'Homme inquiet* Traduit du suédois par Anna Gibson. Le Seuil, - 22Euros.

L'article de Philippe Lançon est paru dans le cahier *Livre de Libération* du 21 - 10 - 2010

Sur Romain Mathieux, qui anime le blog [Saari](#) , lire l'I.D n°[286](#) . La revue *Décharge* donnera à son tour la parole à ce poète dans de prochaines livraisons. A suivre.

Sur [Tomas Tranströmer](http://fr.wikipedia.org/wiki/Tomas_Transtr%C3%B6mer) : http://fr.wikipedia.org/wiki/Tomas_Transtr%C3%B6mer